

Aussi soigneusement qu'il ait été établi, ce guide n'est pas à l'abri des changements de dernière heure. Faites-nous part de vos remarques par e-mail à l'adresse suivante : [voir@hachette-livre.fr](mailto:voir@hachette-livre.fr)

HACHETTE TOURISME  
43, quai de Grenelle 75905 Paris Cedex 15

DIRECTION  
Nathalie Pujot

DIRECTION ÉDITORIALE  
Cécile Petiau

RESPONSABLE DE COLLECTION  
Catherine Laussucq

ÉDITION  
Émilie Lézénès et Adam Stambul

TRADUIT ET ADAPTÉ DE L'ANGLAIS PAR  
Dominique Brotot, Tina Calogirou et Cécile Giroldi  
avec la collaboration d'Isabelle Guilhamon

MISE EN PAGES (PAO)  
Anne-Marie Le Fur

CRÉATION GRAPHIQUE COUVERTURE  
Laurent Muller

CE GUIDE VOIR A ÉTÉ ÉTABLI PAR  
Barbara Olszańska et Tadeusz Olszański



Publié pour la première fois en Grande-Bretagne en 1999, sous le titre *Eyewitness Travel Guides : Budapest*  
© Dorling Kindersley Limited, Londres 2011  
© Hachette Livre (Hachette Tourisme) 2011  
pour la traduction et l'édition française  
Cartographie © Dorling Kindersley 2011

Tous droits de traduction, d'adaptation  
et de reproduction réservés pour tous pays.  
La marque Voir est une marque déposée.

Conformément à une jurisprudence constante (Toulouse, 14.01.1887),  
les erreurs ou omissions involontaires qui auraient pu subsister  
dans ce guide, malgré nos soins et les contrôles de l'équipe de rédaction,  
ne sauraient engager la responsabilité de l'éditeur.

IMPRIMÉ ET RELIÉ EN CHINE PAR SOUTH CHINA PRINTING CO

DÉPÔT LÉGAL : janvier 2011  
ISBN : 978-2-01-244673-1  
ISSN : 1246-8134  
Collection 32 – Édition 01  
N° DE CODIFICATION : 24.4673.0

## SOMMAIRE

COMMENT UTILISER  
CE GUIDE 6



Athéna Pallas, ancien hôtel de ville

PRÉSENTATION  
DE BUDAPEST

QUATRE JOURS  
À BUDAPEST 10

BUDAPEST DANS SON  
ENVIRONNEMENT 12

HISTOIRE  
DE BUDAPEST 16

BUDAPEST  
D'UN COUP D'ŒIL 36

BUDAPEST AU JOUR  
LE JOUR 58



Armoiries hongroises ornant  
un mur près du Tunnel (p. 100)

AU FIL DE L'EAU 62

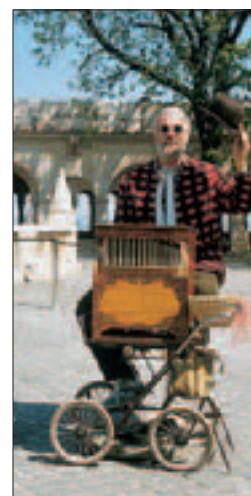
BUDAPEST  
QUARTIER PAR  
QUARTIER

QUARTIER  
DU CHÂTEAU 68

MONT GELLÉRT  
ET TABÁN 86

NORD DU CHÂTEAU 96

QUARTIER  
DU PARLEMENT 104



Joueur d'orgue de barbarie dans  
le quartier du Château (p. 68-85)

CITÉ DE PEST 120

AUTOUR  
DE VÁROSLIGET 140



La Galerie nationale hongroise (p. 74-77) dans l'ancien Palais royal

EN DEHORS  
DU CENTRE ET  
EXCURSIONS 152

TROIS PROMENADES  
À PIED 168

LES BONNES  
ADRESSES

HÉBERGEMENT 178

RESTAURANTS, CAFÉS  
ET BARS 190

BOUTIQUES  
ET MARCHÉS 210

SE DISTRAIRE  
À BUDAPEST 214

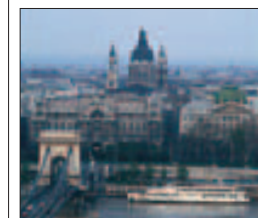
RENSEIGNEMENTS  
PRATIQUES

BUDAPEST MODE  
D'EMPLOI 222

ALLER À BUDAPEST 232

CIRCULER  
À BUDAPEST 236

ATLAS DES RUES 242



La basilique Saint-Étienne sur la rive  
est du Danube (p. 116-117)

INDEX 258

REMERCIEMENTS 269

LEXIQUE 271



Service en porcelaine du musée  
des Arts décoratifs (p. 136-137)



Dômes, tours et flèches de quatre des plus remarquables lieux de culte de Budapest